Hatigarm Scans

I am the loner neet who got bored of waiting for translations

Disclaimer The raws we used were translated from Japanese to Chinese, the slang is very difficult to translate and the wording is tricky, if we have mistakes pls tell us and we hope you can find it in your hearts to forgive, us we are an up and coming group (We also have no cash so it would greatly motivate us to translate more and faster when we get money for the hunnies)

Patreon:

https://www.patreon.com/Leo_Zhao

Jobs:

Proofreaders: Kindfate, Hatigarm, 2 randoms asians who will make names later
Translators: Kindfate, Hatigarm, 2 randoms asians who will make names later
And every other Job:Hatigarm

I AM HATIGARM AND I DID MOST OF THE WORK, BE GRATEFUL LEECHES T_T, also pls give me money I will upload the rest of the pages by the end of 5 days.

バイオーグ・トリニティ 15

BiORG TRiNiTY

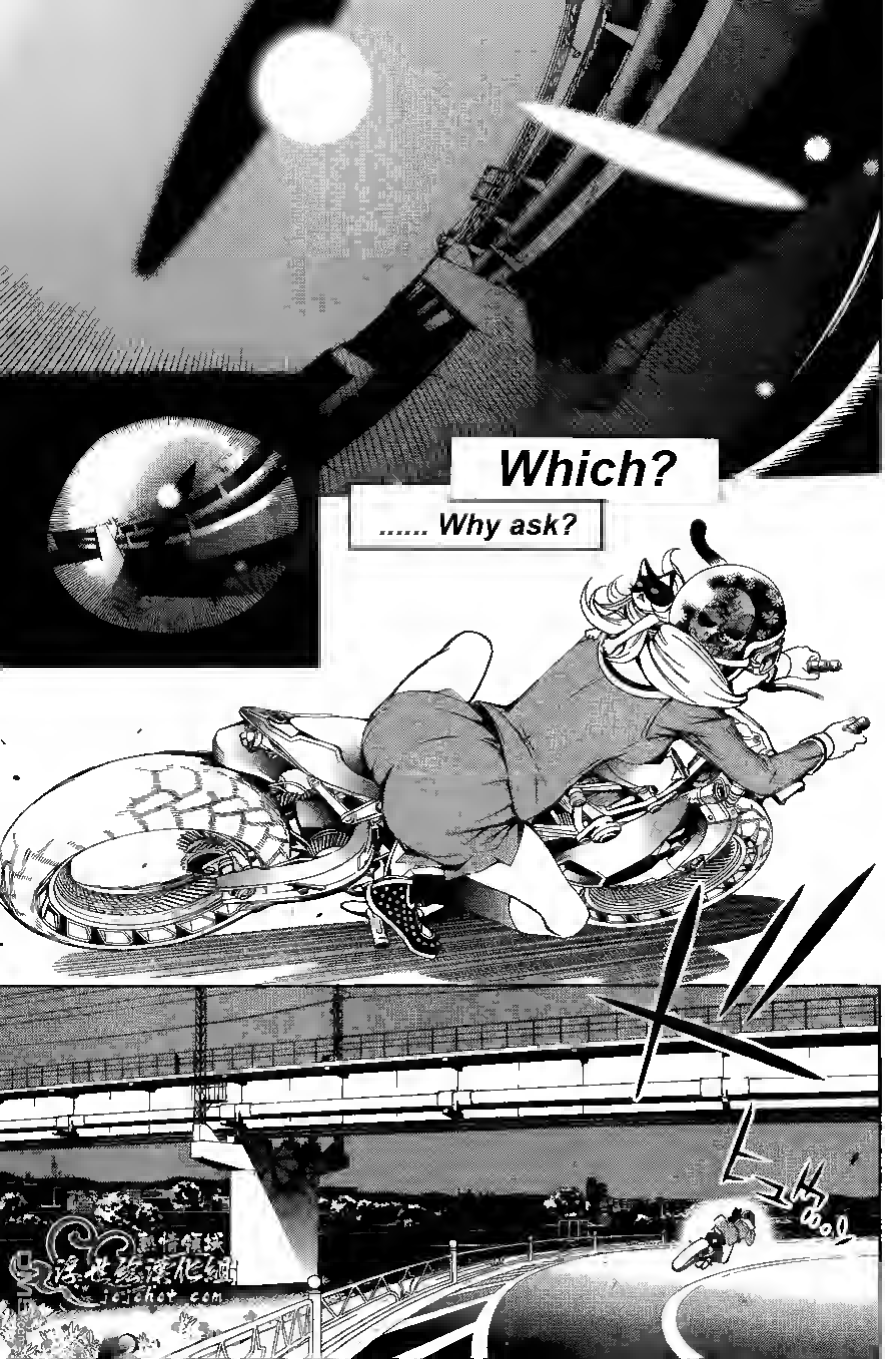
大暮維人
舞城王太郎

如果妨礙了人家的戀情…？

哦，我是抬腳就踹的。

原畫：10th Mystery
翻譯：千奇末明
修圖：Sunday的麵包
排版的忍者　碎片
錯字：凍僵兒、小熊
監製：Sunday
0系的Somain

蛍光オレンジ！　蛍光イエロー！　シルバー！
コミックス①②③
発売中！


Which?
..... Why ask?
Boo!

Which one...
Will you accept?

熱情領域
浪世豪漢化組
lejehot.com

BIM3.com

!?
What happened? This area is suprisingly warm
Ah
What's wrong, you can come in here and wait
I feel tired to death .....

TN:When he says mmm he means it as a response similar to "yes" or "I understand"

The translation is a bit wonky the breakdown is that the imprint is perfectly shaped like a body was detected

I.....
feel like
I had a beautiful
.....dream
That's great...
I see you are dreaming of holding cotton candy, right?
Mhmm...
...where's Fumiho?
.....?

It's alright
She's gone
Well then... I'm going this way
OH!
So... Kiwako..... can...
can..... you... stay with me a little longer?
I have something to say

TN This is a rhetorical question, she is saying it with much sass
Haven't I told you
I'm tired to death?
Oh
Uh...
Then— then just stay for a while! 30 minutes! Pleeease?
I'll treat you to some French Melaleuca cake

芙三步沒有錯
是我太累了
"Thoughts"
Fumiho you did nothing wrong, I'm just tired
Kiwako ?
!?

Let's talk Tomorrow
okay?
*I don't wanna hurt you
*If I talk to her I might say something I shouldn't reveal
*I don't under -stand these feelings
Hmm?
Huh? What's happening

mm...
What is this..... cotton candy.....
or rather..... how do I explain this..... it's light and fluffy, like a cloud?

If I don't hold onto it tightly, I feel like it will disappear...?

TN: I think she means that if she doesn't hold onto something, she feels it will disappear but she doesn't understand why she thinks this way

I need to hurry home now
My family has a strict curfew, bye!
Oh no! I need to run faster than the wind
so my mom doesn't kill me
Okay!!
Sorry for this selfish request
Thanks for the hug Kiwako, it really calmed me down